



香港學術及職業資歷評審局  
Hong Kong Council for Accreditation of  
Academic & Vocational Qualifications

評審報告（摘要）

僱員再培訓局

課程覆審

保健按摩基礎證書

2017 年 9 月

此評審報告乃由香港學術及職業資歷評審局（評審局）根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）賦予其「評審當局」的職權而發出。本報告述明其評定、評定的有效期以及規限評定之效力的條件或限制。

## 1 簡介

1.1 僱員再培訓局(Employees Retraining Board)是獨立法定組織，根據《僱員再培訓條例》於 1992 年成立。僱員再培訓局提供的課程是以市場為導向，就業為本，靈活配合市場變化。僱員再培訓局透過統籌、撥款和監察，委任培訓機構提供培訓課程及服務，培訓中心分佈港九新界各區，地區網絡廣闊。現時僱員再培訓局提供約 700 項具市場需求及事業前景的培訓課程，範疇涵蓋近 30 個行業。

1.2 受僱員再培訓局（以下簡稱為「再培訓局」）所託，評審局乃根據訂立的服務協議書內列明之職權範圍以及相關之評審指引，為《保健按摩基礎證書》進行課程覆審，以評定課程能否達致其目標和達到資歷架構第 2 級之標準。

## 2 評審局之評定

評審局在充分考慮評審小組之建議後，作出以下評定：

批准

營辦者名稱	(1) Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB) 香港民主民生協進會（再培訓） (2) Baptist Oi Kwan Social Service (ERB) 浸信會愛羣社會服務處（再培訓） (3) Caritas - Hong Kong (ERB) 香港明愛（再培訓） (4) Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司（再培訓） (5) HKCT Group Limited (ERB) 港專機構有限公司（再培訓） (6) The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB) 香港職工會聯盟（再培訓） (7) The Evangelical Lutheran Church of Hongkong (ERB) 基督教香港信義會（再培訓） (8) Hong Kong Federation of Women's Centres (ERB) 香港婦女中心協會（再培訓） (9) The Federation of Hong Kong and Kowloon Labour Unions (ERB) 港九勞工社團聯會（再培訓） (10) The Scout Association of Hong Kong - The Friends of Scouting (ERB) 香港童軍總會童軍知友社（再培訓）
-------	---

	<p>(11) The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB) 香港工會聯合會 (再培訓)</p> <p>(12) S.K.H. Holy Carpenter Church Community Centre (ERB) 聖公會聖匠堂社區中心 (再培訓)</p> <p>(13) Christian Action (ERB) 基督教勵行會 (再培訓)</p> <p>(14) Heung To College of Professional Studies (ERB) 香島專科學校 (再培訓)</p> <p>(15) The Industrial Evangelistic Fellowship Limited (ERB) 工業福音團契有限公司 (再培訓)</p> <p>(16) KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB) 葵協社區教育拓展中心有限公司 (再培訓)</p> <p>(17) Methodist Centre (ERB) 循道衛理中心 (再培訓)</p> <p>(18) Hong Kong Manpower Development Centre Limited (ERB) 香港人才培訓中心有限公司 (再培訓)</p> <p>(19) The Neighbourhood Advice-Action Council (ERB) 鄰舍輔導會 (再培訓)</p> <p>(20) New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB) 新界社團聯會再培訓中心有限公司 (再培訓)</p> <p>(21) Neighbourhood &amp; Worker's Service Centre (ERB) 街坊工友服務處 (再培訓)</p> <p>(22) Hong Kong Rehabilitation Power (ERB) 香港復康力量 (再培訓)</p> <p>(23) St. James' Settlement (ERB) 聖雅各福群會 (再培訓)</p> <p>(24) Hong Kong Sheng Kung Hui Lady MacLehose Centre (ERB) 香港聖公會麥理浩夫人中心 (再培訓)</p> <p>(25) Vassar International Chinese Medical Society Limited (ERB) 華夏國際中醫學會有限公司 (再培訓)</p> <p>(26) Yan Oi Tong Limited (ERB) 仁愛堂有限公司 (再培訓)</p> <p>(27) Hong Kong Young Women's Christian Association (ERB) 香港基督教女青年會 (再培訓)</p>
資歷頒授者名稱	Employees Retraining Board 僱員再培訓局
進修課程名稱	Foundation Certificate in Healthcare Massage 保健按摩基礎證書
資歷名稱 (結業資歷)	Foundation Certificate in Healthcare Massage

	保健按摩基礎證書
主要學習及培訓範疇	醫科、牙醫學及健康科學
子範疇（主要學習及培訓範疇）	其他治療
其他學習及培訓範疇	不適用
子範疇（其他學習及培訓範疇）	不適用
行業	不適用
行業分支	不適用
資歷架構級別	第 2 級
資歷學分	29
授課模式及修讀期	全日制 293.25 學時（包括 225 面授時數）
中段結業資歷	不適用
有效期	營辦者須履行所有必要條件，方可於指定有效期內維持評審資格。除非評審局另有指示，否則營辦者應一直遵守評審結果中註明的任何規限條件。  評審資格有效期由 2018 年 5 月 5 日至 2022 年 5 月 4 日。
招收學員次數	不適用
新學員人數上限	每班學員人數上限為 25 人
「能力標準說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「通用基礎能力說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
於資歷名冊上顯示的其他資料	This is an ERB standardised programme. 此為僱員再培訓局的標準化課程。
授課地址	參閱附錄

必要條件	執行日期
<u>香港童軍總會童軍知友社</u> <u>香港工會聯合會</u> <u>香港人才培訓中心有限公司</u> <u>鄰舍輔導會</u> <u>香港復康力量</u>  1. 培訓機構須於開辦《保健按摩基礎證書》課程後，提交	2019 年 6 月 30 日

相關課程營運、管理及檢討記錄，包括「持續評核樣本」、「考試樣本」、「上訴與抄襲個案處理記錄」、「入讀率、出席率及畢業率統計」、「註冊導師列表」、「技術顧問諮詢記錄」、「筆試考卷審視報告」、「學員意見」、「導師意見」、「培訓機構意見」、「課程小組會議摘要」、「課程管理工作小組會議摘要」、「課堂探訪紀錄」及「投訴處理記錄」，以證明其按照再培訓局制定之質素保證程序營運相關課程。有關培訓機構須於 2019 年 6 月 30 日或之前向評審局提交已獲再培訓局確認之上述有關記錄。

### 3 課程資料

以下課程資料乃由營辦者提供。

#### 3.1 課程目標

- 讓學員認識及掌握保健推拿及足部保健按摩的基本知識及技巧，以應付業內人力需求；
- 讓學員明白行業文化及要求，並掌握顧客服務知識及技巧；
- 讓學員認識清潔衛生的概念及其重要性；及
- 修畢課程後，學員能符合行業基本水平，從而入職有關工作。

#### 3.2 學習成效

完成「技能訓練」後，學員能夠：

- 掌握保健推拿及足部保健按摩的基本知識；
- 認識執業衛生及用具清潔的重要性；及
- 能運用所學習的保健推拿及足部保健按摩知識及技巧，如人體生理結構、中醫基礎概念、按摩禁忌、按摩師自我保健方法、推拿按摩基礎理論及手法臨床實習、足部反射區理論及手法臨床實習等，並達到行業入職要求。

完成「個人素養及求職技巧」單元後，學員能夠：

- 認識和應用自我及情緒管理的基本技巧；
- 運用基本溝通及建立人際關係的技巧；
- 建立正面的工作態度；及
- 運用基本面試求職技巧及就業知識。

#### 3.3 課程結構

課題	資歷學分
行業簡介	
人體生理結構簡介	
中醫基礎概念簡介	
按摩禁忌及按摩師自我保健方法	
推拿按摩基礎理論及手法臨床實習	

足部反射區理論及手法臨床實習	
個人素養	
求職技巧	
課程評核	
<b>總計：</b>	<b>29</b>

### 3.4 畢業要求

- 學員的總課程出席率須達 80%或以上；及
- 期末筆試各部份取得及格，以及於整體筆試總成績（包括個人素養及求職技巧單元及期末筆試）取得及格，方可參加口試及實務試；學員在筆試、口試及實務試分別都必須及格，才會獲發畢業證書。

### 3.5 收生條件

- 小六學歷程度；及
- 能閱讀及理解中文；及
- 須未曾修讀僱員再培訓局的「足部按摩再培訓課程」、「保健推拿再培訓課程」或相關就業掛鈎課程；及
- 須具備就業意欲；及
- 對保健按摩工作有興趣；及
- 須通過面試及入學筆試。

## 4 上訴

- 4.1 若營辦者對此評審報告中作出的評定感到受屈，可根據《學術及職業評審條例》（第 592 章）第 3 部分向上訴委員會提出上訴。任何上訴必須於收到此評審報告的 30 天內提交。相關的上訴規則，請參閱第 592A 章(<http://www.legislation.gov.hk/chi/home.htm>)，上訴程序則詳列於《學術及職業評審條例》第 13 條；相關資料亦可見於資歷架構網站 <http://www.hkqf.gov.hk>。

## 5 重大修改

- 5.1 進修課程的評審資格將於有效期屆滿後失效；或假如營辦者在未經評審局批准的情況下，對進修課程作出重大修改，評審局可能於有效期內撤回相關的評審資格。如需向本局申請批准重大修改，請參閱載於評審局網頁的《評審資格重大修改須知》。

## 6 資歷名冊

- 6.1 通過評審局質素保證程序的資歷均可上載到資歷名冊，並獲資歷架構認可。課程營辦者或資歷頒授機構如欲於資歷名冊上載已通過質素保證的資歷，須向評審局相關部門另行提出申請。
- 6.2 學員在登記有效期內開始修讀相關通過評審的進修計劃，修畢有關進修計劃並獲得載於資歷名冊的相關資歷，其資歷方為資歷架構認可。

報告編號：17/97

檔案編號：VA61/139/201708B1.5,  
VA61/139/201708B1.5FS,  
VA61/139/201708B1.5FU,  
VA61/139/201708B1.5MD,  
VA61/139/201708B1.5NA,  
VA61/139/201708B1.5RE

授課地址

- (1) Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB)  
香港民主民生協進會（再培訓）
- (a) Unit 01, 10/F, Millennium City 3, 370 Kwun Tong Road, Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘觀塘道 370 號創紀之城 3 期 10 樓 01 室
- (b) G/F., No. 10, 11, 14 & 15, Fu Chak House, Chak On Estate, Sham Shui Po, Kowloon  
九龍深水埗澤安邨富澤樓 10, 11, 14 及 15 號地舖
- (2) Baptist Oi Kwan Social Service (ERB)  
浸信會愛羣社會服務處（再培訓）
- (a) G-2/F, 323 Shun Ning Road, Cheung Sha Wan, Kowloon  
九龍長沙灣順寧道 323 號地下至 2 樓
- (b) 1/F, 1 Fortune Street, Cheung Sha Wan, Kowloon  
九龍長沙灣幸福街 1 號 1 樓
- (c) 1-4/F & 6-9/F, 36 Oi Kwan Road, Wanchai, Hong Kong  
香港灣仔愛群道 36 號 1 至 4 樓及 6 至 9 樓
- (d) Unit 1501, 15/F & Unit 1602-03, 16/F, Win Century Centre, 2A Mong Kok Road, Kowloon  
九龍旺角道 2A 號琪恒中心 15 樓 1501 室及 16 樓 1602-03 室
- (e) 1/F & 2/F, Shanghai Center, 473-475 Shanghai Street, Mongkok, Kln  
九龍旺角上海街 473-475 號上海中心 1 樓及 2 樓
- (f) 5/F & Unit 1-2, 6/F, Multifield Centre, 426 Shanghai Street, Mongkok, Kowloon  
九龍旺角上海街 426 號萬事昌中心 5 樓及 6 樓 1-2 室
- (3) Caritas - Hong Kong (ERB)  
香港明愛（再培訓）
- (a) 476 Sai Yeung Choi Street North, Shek Kip Mei, Kowloon  
九龍石硤尾西洋菜北街 476 號
- (b) No. 18-24, Man Lai Road, Shatin, N.T.  
新界沙田文禮路 18-24 號
- (c) Unit 1-7, Podium Level, Tsui Lau House, Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘翠屏北邨翠柳樓平台 1 - 7 號
- (d) Unit 40-45, G/F, Hing Yiu House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T.  
新界屯門大興邨興耀樓地下 40-45 號
- (e) Shop 125A, M2, Tsui Yue House, Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘翠屏北邨翠榆樓 M2 層 125A 舖
- (4) Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB)  
香港職業發展服務處有限公司（再培訓）
- (a) G/F, Lung Moon House, Lower Wong Tai Sin (II) Estate, Kowloon  
九龍黃大仙下邨（二區）龍滿樓地下
- (b) Unit 2-8A, Wing C, G/F, Lung Wo House, Lower Wong Tai Sin (II) Estate,



## Kowloon

九龍黃大仙下邨（二區）龍和樓地下 C 翼 2 至 8A 號

- (5) **HKCT Group Limited (ERB)**  
港專機構有限公司（再培訓）
- (a) 2/F, Heya Star, 368 Castle Peak Road, Cheung Sha Wan, Kowloon  
九龍長沙灣青山道 368 號喜韻 2 樓
  - (b) 7/F & 8/F, Wong Tze Building, 71 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘開源道 71 號王子大廈 7 樓及 8 樓
  - (c) Rm 905-7, 9/F and Rm 1101-5, 11/F, Wing On Kowloon Centre, 345 Nathan Road, Kowloon  
九龍彌敦道 345 號永安九龍中心 9 樓 905-7 室及 11 樓 1101-5 室
- (6) **The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB)**  
香港職工會聯盟（再培訓）
- (a) 5th Floor, THF (Yuen Long) Commercial Building, 2-8 Tai Cheung Street, Yuen Long, N.T.  
新界元朗泰祥街 2-8 號大鴻輝（元朗）商業大廈 5 樓
  - (b) Unit 102-103, 1/F, Fourseas Building, 208-212 Nathan Road, Kowloon  
九龍彌敦道 208-212 號四海大廈 1 樓 102-103 室
  - (c) G/F - 3/F & 5/F, 18 Shek Lei Street, Kwai Chung, N.T.  
新界葵涌石梨街 18 號地下至 3 樓及 5 樓
  - (d) G/F., Tsui Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po, N.T.  
新界大埔太和邨翠和樓地下
  - (e) Shop 3, 3A, 4 & 4A, 2/F, Tung Yik Building, 8 Yu King Square, Yuen Long, N.T.  
新界元朗裕景坊 8 號同益商場 2 樓 3、3A、4 及 4A 舖
  - (f) 3/F, Len Shing Building, 162 - 168 Castle Peak Road, Yuen Long, N.T.  
新界元朗青山公路 162-168 號聯昇樓 4 樓
- (7) **The Evangelical Lutheran Church of Hongkong (ERB)**  
基督教香港信義會（再培訓）
- (a) Blk A-D, 4/F, Kwong Fai Building, 7-9 Kwong Fai Circuit, Kwai Hing  
葵興光輝圍 7-9 號光輝大廈 4 樓 A-D 室
  - (b) Room 207, 208, 405, Grace Lutheran Church & 5/F, Fung Yat Social Service Complex, 364 Kwai Shing Circuit, Kwai Chung, N.T.  
新界葵涌葵盛圍 364 號馮鎰社會服務大樓五樓及天恩堂 207、208、405 室
  - (c) 5/F., Kwai Hing Government Offices, 166-174 Hing Fong Road, Kwai Chung, N.T.  
新界葵涌興芳路 166-174 號葵興政府合署 5 字樓
  - (d) Room 503, 504, 505A, 5/F & Room 704, 7/F, Kin Wing Commercial Bldg., 24-30 Kin Wing Street, Tuen Mun, N.T.  
新界屯門建榮街 24-30 號建榮商業大廈 5 樓 503、504、505A 室及 7 樓 704 室
  - (e) Unit 705, Millennium Trade Centre, 56 Kwai Cheong Road, Kwai Chung, N.T.  
新界葵涌葵昌路 56 號貿易之都 7 樓 05 室
  - (f) Plover Cove Road, Tai Po, N.T. (Former site of Luk Heung San Tsuen Public School)  
新界大埔寶湖道（六鄉新村公立學校舊址）

- (8) Hong Kong Federation of Women's Centres (ERB)  
香港婦女中心協會 (再培訓)
- (a) Shop A15, G/F and Shop A86-A88, 1/F, Flora Plaza, 88 Pak Wo Road, Fanling, N.T.  
新界粉嶺百和路 88 號花都廣場地下 A15 號舖及 1 樓 A86-A88 號舖
- (b) Rm 305-309, 3/F, Lai Lan House, Lai Kok Estate, Cheung Sha Wan, Kowloon  
九龍長沙灣麗閣邨麗蘭樓三樓 305-309 室
- (c) Rm 102-107, G/F, Fook Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po, N.T.  
新界大埔太和邨福和樓地下 102-107 室
- (d) 1/F., Mei Hing Mansion, No.1-17 Yan Hing Street, Tai Po Market, N.T.  
新界大埔墟仁興街 1-17 號美馨大廈 1 字樓
- (e) Unit 09-10, 17/F, Landmark North, 39 Lung Sum Avenue, Sheung Shui, N.T.  
新界上水龍琛路 39 號上水廣場 17 樓 09-10 室
- (9) The Federation of Hong Kong and Kowloon Labour Unions (ERB)  
港九勞工社團聯會 (再培訓)
- (a) Flat A & B, 1/F, Flat B, 12/F, Flat A & B, 17/F, Capital Commercial Building, 446 - 448 Shanghai Street, Mong Kok, Kowloon  
九龍旺角上海街 446-448 號富達商業大廈 1 樓 A 室及 B 室、12 樓 B 室、17 樓 A 室及 B 室
- (b) Unit 3 & 6-8A, 7/F., Futura Plaza, 111-113 How Ming Street, Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘巧明街 111-113 號富利廣場 703, 706-708A 室
- (c) 4/F, Tai Po Commercial Centre, 152-172 Kwong Fuk Road, Tai Po  
大埔廣福道 152-172 號大埔商業中心 4 樓
- (d) 5/F Union Park Centre, 771-775 Nathan Road, Kowloon  
九龍彌敦道 771-775 號栢宜中心五樓
- (e) Unit 4, 17/F and Unit 1 & 4, 19/F, Kwai Fong Commercial Centre, 7 Shing Fong St., Kwai Fong, N.T.  
新界葵芳盛芳街 7 號葵芳商業中心 17 樓 4 室、19 樓 1 及 4 室
- (f) 2/F, Fook Yiu Building, No. 6-8 Tai Po Road, Kowloon  
九龍大埔道 6-8 號福耀大廈 2 樓
- (g) 1/F., United Chinese Bank Building, 18 Tai Po Road, Sham Shui Po, Kowloon  
九龍深水埗大埔道 18 號中國聯合銀行大廈 1 字樓
- (h) Room 1805, 1806 & 1811, 18/F, Parklane Square, 2 Tuen Hi Road, Tuen Mun, N.T.  
新界屯門屯喜路 2 號栢麗廣場 18 樓 1805, 1806 及 1811 室
- (i) 4 Ying Choi Path, To Kwa Wan, Kowloon (Room 101-104, 201-204, 301-303, 401-404 & 501)  
九龍土瓜灣英才徑 4 號 (101-104, 201-204, 301-303, 401-404 及 501 室)
- (10) The Scout Association of Hong Kong - The Friends of Scouting (ERB)  
香港童軍總會童軍知友社 (再培訓)
- (a) 8/F Hong Kong Scout Centre, 8 Austin Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon  
九龍尖沙咀柯士甸道 8 號香港童軍中心 8 樓
- (11) The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB)  
香港工會聯合會 (再培訓)
- (a) 1/F & 2/F, Independent Building, 499-501A Nathan Road, Yaumatei, Kowloon

- 九龍油麻地彌敦道 499-501A 號獨立大廈 1 字樓及 2 字樓
- (b) 38 Hing Fat Street, Causeway Bay, H.K.  
香港銅鑼灣興發街 38 號
- (c) 2/F - 9/F, 50 Ma Tau Chung Road, Tokwawan, Kowloon  
九龍土瓜灣馬頭涌道 50 號 2-9 字樓
- (d) 1/F & 2/F, Kam Fung Court, 18 Tai Uk Street, Tsuen Wan, N.T.  
新界荃灣大屋街 18 號金豐閣商場 1-2 樓 (紡織染業職工總會)
- (12) S.K.H. Holy Carpenter Church Community Centre (ERB)  
聖公會聖匠堂社區中心 (再培訓)  
(a) No.1 Dyer Avenue, Hung Hom, Kowloon  
九龍紅磡戴亞街 1 號
- (13) Christian Action (ERB)  
基督教勵行會 (再培訓)  
(a) G/F-3/F & 5/F, New Horizons Building, 2 Kwun Tong Road, Kowloon  
九龍觀塘道 2 號新秀大廈地下至 3 樓及 5 樓
- (14) Heung To College of Professional Studies (ERB)  
香島專科學校 (再培訓)  
(a) 29 Playing Field Road, Mongkok, Kowloon  
九龍旺角運動場道 29 號
- (15) The Industrial Evangelistic Fellowship Limited (ERB)  
工業福音團契有限公司 (再培訓)  
(a) G/F & 1/F, 30 San Shi Street, Apleichau, Hong Kong  
香港鴨脷洲新市街 30 號地下及 1 樓  
(b) 11/F, Christian Centre, 56 Bute Street, Mongkok, Kowloon  
九龍旺角弼街 56 號基督教大樓 11 樓  
(c) 16 Ma Fung Ling Road, Ping Shan, Yuen Long, N.T.  
新界元朗屏山孖峰嶺路 16 號
- (16) KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB)  
葵協社區教育拓展中心有限公司 (再培訓)  
(a) Rm 5-6, G/F, Kwai On House, Kwai Fong Estate, N.T.  
新界葵芳邨葵安樓地下 5-6 號室  
(b) Room 315, 317, 318, 3/F, Kwun Tong Community Centre, 17 Tsui Ping Road,  
Kwun Tong, Kowloon  
九龍觀塘翠屏道 17 號觀塘社區中心 3 樓 315、317、318 室  
(c) Offices A & B, 5/F, Waitex House, 7-9 Mong Kok Road, Kowloon  
九龍旺角道 7-9 號威特商業大廈 5 樓 A、B 座  
(d) G/F., 103-106, Yan Lam House, Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O  
將軍澳翠林邨欣林樓 103-106 號地下  
(e) Portion of 2/F, Western District Community Centre, 36A Western Street, Sai Ying  
Pun, Hong Kong  
香港西營盤西邊街 36A 號西區社區中心部分 2 樓  
(f) 1/F, Chi Wo Commercial Bldg., 20 Saigon Street, Yaumatei, Kln.  
九龍油麻地西貢街 20 號志和商業大廈一樓

- (17) **Methodist Centre (ERB)**  
 循道衛理中心（再培訓）  
 (a) Rm 701-706, 7/F, East Town Building, 41 Lockhart Road, Wan Chai, Hong Kong  
 香港灣仔駱克道 41 號東城大廈 7 樓 701-706 室  
 (b) 3/F & 4/F, 22 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong  
 香港灣仔軒尼詩道 22 號 3-4 樓
- (18) **Hong Kong Manpower Development Centre Limited (ERB)**  
 香港人才培訓中心有限公司（再培訓）  
 (a) Unit B, 1/F, Unit A, 6/F & Unit B, 10/F, Capricorn Centre, 155 Sai Yeung Choi Street North, Mong Kok, Kowloon  
 九龍旺角西洋菜北街 155 號嘉康中心 1 樓 B 室、6 樓 A 室及 10 樓 B 室
- (19) **The Neighbourhood Advice-Action Council (ERB)**  
 鄰舍輔導會（再培訓）  
 (a) 1/F, Tung Chung Community Services Complex, 420 Tung Chung Road, Tung Chung, Lantau  
 大嶼山東涌東涌道 420 號東涌社區服務綜合大樓 1 樓
- (20) **New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB)**  
 新界社團聯會再培訓中心有限公司（再培訓）  
 (a) Room 337-344, 3/F Choi Yuk House, Choi Yuen Estate, Sheung Shui, N.T.  
 新界上水彩園邨彩玉樓 3 樓 337-344 號  
 (b) Shop No. 12, Ground Floor, Ka Fuk Shopping Centre, Ka Fuk Estate, Fanling, New Territories  
 新界粉嶺嘉福邨嘉福商場地下 12 號舖  
 (c) Shop 304, Heng On Shopping Centre, Heng On Estate, Ma On Shan, Shatin, N.T.  
 新界沙田馬鞍山恒安邨恒安商場 304 號舖  
 (d) Rm 1, 2/F Nan Tin Mansion, 37 Kau Yuk Road, Yuen Long  
 元朗教育路 37 號南天大廈 201 室  
 (e) Wing A, G/F, Lee Wing House, Lee On Estate, Ma On Shan, Sha Tin, N.T.  
 新界沙田馬鞍山利安邨利榮樓地下 A 翼  
 (f) Shop 301-307, Po Ning House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T.  
 新界將軍澳寶林邨寶寧樓 301-307 室  
 (g) G/F, 5-7 Tai Wing House, Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.  
 新界大埔大元邨泰榮樓 5-7 號地下  
 (h) G/F, 114 Tai Tak House, Tai Yuen Estate, Tai Po  
 大埔大元邨泰德樓 114 號地下  
 (i) Room 101-108, G/F, On Yeung House, Cheung On Estate, Tsing Yi, N.T.  
 新界青衣長安邨安洋樓地下 101-108 室  
 (j) No. 20-29, G/F, Wu Pik House, Wu King Estate, Tuen Mun  
 屯門湖景邨湖碧樓地下 20-29 號
- (21) **Neighbourhood & Worker's Service Centre (ERB)**  
 街坊工友服務處（再培訓）  
 (a) No 22-30 & 73, UG/F & No 49, 52, 56,58-60, LG/F, Tsuen Wan Garden Phase 1, 15-23 Castle Peak Road, Tsuen Wan, N.T.  
 新界荃灣青山公路 15-23 號荃灣花園第一期商場高層 22-30 號、73 號地舖及低層 49、52、56、58-60 號地舖

- (b) 5/F., Far East Bank Building, 135-143 Castle Peak Road, Tsuen Wan, N.T.  
新界荃灣青山公路 135-143 號遠東中心 5 樓
- (22) Hong Kong Rehabilitation Power (ERB)  
香港復康力量 (再培訓)
- (a) Unit 102, 1/F, The Waterfront, 1 Austin Road West, TST, Kowloon  
九龍尖沙咀柯士甸道西 1 號漾日居 1 樓 102 室
- (b) 2/F., Everwin Mansion, 18 Johnston Road, Wanchai, Hong Kong  
香港灣仔莊士敦道 18 號嘉寧大廈二字樓
- (23) St. James' Settlement (ERB)  
聖雅各福群會 (再培訓)
- (a) Room B, 20/F, Asia Harvest Commercial Centre, 324 Shau Kei Wan Road, Hong Kong  
香港筲箕灣道 324 號潤民商業中心 20 樓 B 室
- (b) 1, 3-4, 6-9, Room 10 and Activity Area 02, South Wing, 10/F & 11/F, 85 Stone Nullah Lane, Wan Chai, Hong Kong  
香港灣仔石水渠街 85 號 1, 3-4, 6-9, 10 樓南翼 10 號課室及 2 號活動區及 11 樓
- (c) 14/F, 98A-100 & 110 Kennedy Road, Wan Chai, Hong Kong  
香港灣仔堅尼地道 98A-100 及 110 號 14 樓
- (d) 23/F, Seaview Plaza, 283 Shau Kei Wan Road, Hong Kong  
香港筲箕灣道 283 號海景廣場 23 樓
- (24) Hong Kong Sheng Kung Hui Lady MacLehose Centre (ERB)  
香港聖公會麥理浩夫人中心 (再培訓)
- (a) G/F, 127-144 On Tao House, Cheung On Estate, Tsing Yi, N.T.  
新界青衣長安邨安濤樓 127-144 號地下
- (b) 22 Wo Yi Hop Road, Kwai Chung, New Territories (excluding 3/F)  
新界葵涌和宜合道 22 號 (3 樓除外)
- (c) Shop 48, Kwai Shing Centre, 3 Wo Yi Hop Road, Kwai Chung, N.T.  
新界葵涌和宜合道 3 號葵星中心商場 48 號舖
- (d) 101-104 & 108, G/F, Yung Shue House, Lei Muk Shue Estate, Tsuen Wan, N.T.  
新界荃灣梨木樹邨榕樹樓地下 101-104 及 108 室
- (25) Vassar International Chinese Medical Society Limited (ERB)  
華夏國際中醫學會有限公司 (再培訓)
- (a) 2/F, Everwin Mansion, 18 Johnston Road, Wanchai, Hong Kong  
香港灣仔莊士敦道 18 號嘉寧大廈 2 字樓
- (26) Yan Oi Tong Limited (ERB)  
仁愛堂有限公司 (再培訓)
- (a) S1-S5, S17(part), S17A, S26(half) & S27-S33, 2/F, Affluence Garden Commercial Complex, 33 Tsing Chung Koon Road, Tuen Mun, N.T.  
新界屯門青松觀路 33 號澤豐花園商場 2 樓 S1-S5、S17 (部份)、S17A、S26 (半間) 及 S27-S33 室
- (b) 4-6/F, Yan Oi Tong Jockey Club Community & Sports Centre, 18 Kai Man Path, Tuen Mun, N.T.  
新界屯門啓民徑 18 號仁愛堂賽馬會社區及體育中心 4-6 樓
- (c) Flat H, 16/F, Legend Tower, No. 7 Shing Yip Street, Kwun Tong, Kowloon

九龍觀塘成業街 7 號寧晉中心 16 樓 H 室

(d) Room A-B on 3/F and 6/F, Sui Sing Building, 202-204 Cheung Sha Wan Road, Sham Shui Po, Kowloon

九龍深水埗長沙灣道 202-204 號瑞星商業大廈 3 樓 A-B 室及 6 樓

(27) Hong Kong Young Women's Christian Association (ERB)

香港基督教女青年會 (再培訓)

(a) Shop Nos. 101, 106 and 107, 1/F, Lai Kok Shopping Centre, Lai Kok Estate, 12 Tonkin Street, Sham Shui Po, Kowloon

九龍深水埗東京街 12 號麗閣邨麗閣商場一樓 101,106 及 107 號舖

(b) 1/F & 2/F, Tin Shui Community Centre, Tin Shui Estate, Tin Shui Wai, Yuen Long, N.T.

新界元朗天水圍天瑞邨天瑞社區中心一、二樓

(c) Unit No. P1 & P2, Podium Floor, Temple Mall South, 103 Ching Tak Street, Wong Tai Sin, Kowloon

九龍黃大仙正德街 103 號黃大仙中心南館平台 2 及 3 樓

(d) Units 21 & 22, 5/F, Citimark, No. 28 Yuen Shun Circuit, Shatin, New Territories

新界沙田源順圍 28 號都會廣場 5 樓 21 及 22 室